

Appendice al certificato SQS in conformità al Regolamento (EU) 2019/779

per un certificato di FUNZIONI DELLA MANUTENZIONE

No. EIN

CH/32/0121/0603

1. Organizzazione certificata

| Denominazione legale | Paese | Città | Indirizzo |
|----------------------|----------|------------|-------------------|
| SBB Cargo AG | Svizzera | 4600 Olten | Bahnhofstrasse 12 |

2. Lista delle sedi incluse

| Denominazione legale | Paese | Città | Indirizzo |
|---------------------------------|----------|--------------|-------------------|
| SBB Cargo AG | Svizzera | 4600 Olten | Bahnhofstrasse 12 |
| Serviceanlage SBB Cargo MuttENZ | Svizzera | 4132 MuttENZ | Rothausstrasse 45 |
| Officine SBB Cargo, vagoni | Svizzera | 6830 Chiasso | Via Rampa 14 |

3. Livelli di manutenzione

| Categoria di veicoli | fino al livello | Funzioni della manutenzione ¹⁾ | | |
|-------------------------------------|-----------------|---|------------------------------|---------------------------------------|
| | | Sviluppo manutenzione | Gestione manutenzione flotta | Esecuzione manutenzione ³⁾ |
| Carri merci ²⁾ | 5 | Yes | Yes | Yes |
| Locomotive | X | No | No | No |
| Unità multiple | X | No | No | No |
| Carrozze passeggeri | X | No | No | No |
| Veicoli alta velocità | X | No | No | No |
| Veicoli di costruzione/manutenzione | 5 | Yes | Yes | Yes |
| Altri | X | No | No | No |

1) considerare l'informazione per la manutenzione parziale sotto sezione 6) nel «Certificato di funzione» (se disponibile).

2) comprende vetture specializzate nel trasporto di merci pericolose **No**

3) Include servizi mobili **Si**

4. Validità dell'Appendice

Questo documento è valido dalla data di emissione dal **12.10.2021** al **11.10.2026**.
Sostituisce tutti i precedenti documenti.

No. di reg. H37665

Pagina 1 di 1

Validità 12.10.2021 – 11.10.2026

Emissione 12.10.2021


A. Grisard, Presidente SQS


F. Müller, CEO SQS



sqs.ch

Associazione Svizzera per Sistemi di Qualità e di Management (SQS)
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Svizzera



Member of

